

Sainte Cécile, vierge et martyre

Vendredi 22 novembre 2024

● 3ème classe

INTROÏT *Psaume 118, 46-47*

Loquébar de testimóniis tuis in conspéctu regum, et non confundébar : et meditábar in mandátis tuis, quæ diléxi nimis. **Ps. 118** Beáti immaculáti in via : qui ámbulant in lege Dómini. **V.** Glória Patri.

Je parlerai de vos enseignements devant les rois et je n'aurai point de honte ; je méditerai vos commandements, que j'ai grandement aimés. **Ps. 118** Heureux ceux qui sont irréprochables dans leur voie et qui marchent selon la loi du Seigneur. **V.** Gloire...

COLLECTE

Deus, qui nos ánnua beátæ Cæciliae Vírginis et Mátyris tuæ sollemnitate lætíficas : da, ut, quam venerámur officio, étiam piæ conversatiónis sequámur exémplo. Per Dóminum.

Ô Dieu, qui nous réjouissez par la solennité annuelle de la bienheureuse Cécile, votre vierge et martyre : accordez-nous de suivre celle que nous vénérons par nos hommages, en donnant l'exemple d'une vie de piété. Par...

LECTURE *du livre de l'Ecclésiastique 51, 13-17*

Dómine, Deus meus, exaltásti super terram habitatiónem meam, et pro morre defluente deprecáta sum. Invocávi Dóminum, Patrem Dómini mei, ut non derelínquat me in die tribulatiónis meæ, et in tēpore superbórum sine adiutório. Laudábo nomen tuum assidue, et collaudábo illud in confessiône, et exaudíta est orátio mea. Et liberásti me de perditiónē, et eripuísti me de tēpore iníquo. Propterea confitebor et laudem dicam tibi, Dómine, Deus noster.

Seigneur mon Dieu, vous avez exalté ma demeure sur la terre et j'ai prié pour être délivrée de la mort qui venait sur moi. J'ai invoqué le Seigneur, Père de mon Seigneur, afin qu'il ne m'abandonne pas au jour de ma tribulation et ne me laisse pas sans défense au jour des orgueilleux. Je louerai sans cesse votre nom et je le chanterai dans mon action de grâces, car ma prière a été exaucée : vous m'avez délivrée de la perdition et vous m'avez sauvée au temps de l'injustice. C'est pourquoi je vous célébrerai et je chanterai vos louanges, Seigneur mon Dieu.

GRADUEL *Psaume 44, 11.12.5*

Audi, filia, et vide, et inclina aurem tuam : quia concupivit Rex speciem tuam. *℣.* Specie tua et pulchritudine tua intende, prospere procede et regna.

Écoutez, ma fille, et inclinez votre oreille, car le roi est épris d'amour pour votre beauté. *℣.* Dans votre splendeur et votre beauté : avancez, marchez à la victoire et réglez.

ALLÉLUIA Psaume 44, 15-16

Alleluia, alleluia. *℣.* Cinq prudentes vierges acceptèrent l'huile dans leurs vases avec les lampes : au milieu de la nuit un cri se fit : « Voici l'époux qui vient ! Sortez à la rencontre du Seigneur Christ. » Alleluia.

Alleluia, alleluia. *℣.* Les cinq vierges sages avaient pris de l'huile dans leurs vases, avec les lampes. Au milieu de la nuit, un cri retentit : « Voici l'époux qui vient ! Sortez à la rencontre du Seigneur Christ. » Alleluia.

+ ÉVANGILE selon saint Matthieu 25, 1-13

In illo témpore : Dixit Iesus discípu-
lis parábolam hanc : Simile erit
regnum cælórum decem virgínibus : quæ,
accipiéntes lámpades suas, exiérunt
óbviám sponso et sponsæ. Quinque autem
ex eis erant fátuæ, et quinque prudéntes :
sed quinque fátuæ, accéptis lampádibus,
non sumpsérunt óleum secum : prudéntes
vero accepérunt óleum in vasis suis cum
lampádibus. Horam autem faciéntem
sponso, dormitavérunt omnes et
dormiérunt.

Média autem nocte clamor factus est :
Ecce, sponsus venit, exíte óbviám ei. Tunc
surrexérunt omnes vírgines illæ, et
ornavérunt lámpades suas. Fátuæ autem
sapiéntibus dixérunt : Date nobis de óleo
vestro : quia lámpades nostræ
exstinguúntur. Respondérunt prudéntes,
dicéntes : Ne forte non sufficiat nobis et
vobis, ite pótius ad vendéntes, et émite
vobis. Dum autem irent émere, venit
sponsus : et quæ parátæ erant, intravérunt
cum eo ad núptias, et clausa est iánua.
Novíssime vero véniunt et réliquæ
vírgines, dicéntes : Dómine, Dómine,
áperi nobis. At ille respóndens, ait :
Amen, dico vobis, nescio vos. Vigiláte
ítaque, quia nescítis diem neque horam.

OFFERTOIRE *Psaume 44, 15-16*

Afferéntur Regi Vírgines post eam :
próximæ eius afferéntur tibi in lætítia
et exsultatióne : adducántur in templum
Regi Dómino.

SECRÈTE

En ce temps-là, Jésus dit à ses disciples
cette parabole : « Le royaume des
cieux sera semblable à dix vierges qui,
ayant pris leurs lampes, allèrent à la
rencontre de l'époux et de l'épouse. Cinq
d'entre elles étaient folles et cinq étaient
sages. Les cinq vierges folles, en prenant
leur lampes, ne prirent pas d'huile avec
elles ; mais les vierges sages prirent de
l'huile dans leurs vases, avec les lampes.
Comme l'époux tardait à venir, toutes
s'assoupirent et s'endormirent.

« Au milieu de la nuit, on cria : "Voici
l'époux qui vient, allez à sa rencontre !" Alors
toutes ces vierges se levèrent et préparèrent
leurs lampes. Les vierges folles dirent aux
sages : "Donnez-nous de votre huile, car nos
lampes s'éteignent." Les sages répondirent :
"De peur qu'il n'y en ait pas assez pour nous
et pour vous, allez plutôt chez ceux qui en
vendent et achetez-en pour vous." Pendant
qu'elles allaient en acheter, l'époux arriva ;
celles qui étaient prêtes entrèrent avec lui
dans la salle des noces et la porte fut fermée.
Plus tard, les autres vierges vinrent aussi,
disant : "Seigneur, Seigneur, ouvrez-nous !"
Il leur répondit : "En vérité, je vous le dis,
je ne vous connais pas." Veillez donc, car
vous ne savez ni le jour, ni l'heure. »

On amènera des vierges au roi après
elle : ses compagnes vous seront
présentées dans la joie et l'allégresse, on
les amènera dans le temple au Seigneur
Roi.

Hæc hóstia, Dómine, placatiónis et laudis, quæsumus : ut, intercedente beáta Cæcília Vírgine et Mártyre tua, nos propitiatióne tua dignos semper efficiat. Per Dóminum.

Nous vous en prions, Seigneur : que par l'intercession de la bienheureuse Cécile, votre vierge et martyre, cette hostie de propitiation et de louange nous rende toujours dignes de votre pardon. Par...

COMMUNION *Psaume 118, 78.80*

Confundántur superbi, quia iniúste iniquitátem fecérunt in me : ego autem in mandátis tuis exercébor, in tuis iustificatió nibus, ut non confúndar.

Qu'ils soient confondus, les orgueilleux qui m'ont maltraitée injustement ; quant à moi, je médite vos commandements et vos préceptes, afin de n'être pas confondue.

POSTCOMMUNION

Satiásti, Dómine, famíliam tu-am munéribus sacris : eius, quæsumus, semper interventióne nos réfove, cuius sollémnia celebrámus. Per Dóminum.

Seigneur, vous avez rassasié votre famille de vos dons sacrés : veuillez toujours nous réconforter par l'intercession de celle dont nous célébrons la solennité. Par...